

Minutes of a regular meeting of the Board of Directors of the Pontiac Chamber of Commerce held on April 29, 2010 at 6:45pm in Bristol Québec

Procès-verbal d'une séance régulière du Conseil d'administration de la Chambre de Commerce du Pontiac tenu le 29 avril 2010 à 18h45 à Bristol Québec

Present/présent	Todd Hoffman, President Mike Hodgins, Vice-President Ron MacKillop Jim Gibson Lubomyr Chabursky Bill Telford	Tom Orr Jim Thompson Lynda Wegner Richard Wegner Luc Lapointe
<i>Absent</i>	Joanne Labadie, Secretary/Treasurer Denis Lebrun	Ralph Lang Dan Egan
Non members	Jenny Bousfield	Nancy York

1. Approval of Agenda

Proposed by Jim Gibson and seconded by Mike Hodgins to adopt the agenda.

Adopted

1. Approbation de l'ordre du jour

Proposé par Jim Gibson et appuyé par Mike Hodgins d'adopter l'agenda tel que présenté.

adopté

2. Approval of Minutes of March 25, 2010

Proposed by Mike Hodgins and seconded by Jim Gibson to adopt the minutes of March 25, 2010 as presented.

Adopted

2. Approbation du procès-verbal du 25 mars 2010

Proposé par Mike Hodgins et appuyé par Jim Gibson d'adopter le procès-verbal du 25 mars 2010 tel que présenté

Adopté

3. President's Report

Todd Hoffman thanks everyone for coming.

3. Introduction du Président

Todd Hoffman souhaite la bienvenue aux administratrices et administrateurs présents.

4. Communications

a) Canadian Chamber of Commerce AGM Sept. 25-28: Gatineau

There is a contest for Chambers on how they attract young entrepreneurs. The early bird registration price for the Canadian Chamber of Commerce AGM is \$655.75 and ends June 30, 2010.

4. Communications

a) AGA Chambre de commerce du Canada 25-28 septembre - Gatineau

Un concours est annoncé – comment votre Chambre attire les jeunes entrepreneurs. Le coût de registration pour le AGA est de 655,75\$ jusqu'au 30 juin.

b) MRC Pontiac - Rural Pact

Todd Hoffman reads the letter from the MRC regarding the Chamber's request for financing of an administrative position through the Rural Pact. The MRC has referred the file to the CLD.

b) MRC Pontiac – Pacte Rurale

Todd Hoffman lit la réponse de la MRC concernant la demande que la Chambre ait faite pour financement d'un poste administrative dans la Pacte Rurale. La MRC a transféré le dossier au CLD.

c) Johnson Group - Chambers Plan

The Chamber received a newsletter from the Johnson Group.

c) Johnson Group – Chamber Plan

La Chambre a reçu une bulletin du Johnson Group..

d) SADC Business Breakfast

The SADC will be holding Business

d) SADC- Déjeuner Entreprises

La SADC annonce qu'elle organise des

Breakfasts on the first Wednesday of every month at 7:30 a.m. at their office.

5. Finance

a) Financial Report since last board meeting

There was very little financial activity in April. A report is provided. The bank balance as of April 29 is \$6,877.17.

b) Financial Statement 2009-2010 Nancy York provides a financial statement.

Proposed by Ron MacKillop and seconded by Jim Gibson to adopt the Financial Statements for the year ended March 31, 2010, as presented.

Adopted

6. Administrative Report

Nancy York presents her report. The first batch of renewed member packages was mailed on April 12, 2010. A second batch will be mailed next week for renewals received this week. As of April 27, the Chamber has received 72 current member renewals, 6 lapsed member renewals, 4 new members, and 1 pay-it-forward for a total of 83 memberships. There were 117 members last year.

Nancy attended a meeting on April 9 to discuss the creation of a Commercial Recruitment Package for Fort-Coulange-Mansfield.

7. Web Site – Newsletter

It is suggested that on the web site there be a write up on several of the Chamber business members who have been in the news recently.

Jean-Claude Rivet is stepping down as Newsletter editor. This has resulted in delays in the production of the current newsletter. Richard and Lynda Wegner have offered to take on the responsibility of producing the Newsletter.

8. Public Relations

Nothing to report.

9. Membership

There is a discussion about the need to increase membership. The possibility of hiring a person to promote the chamber will be revisited.

Café d'affaires le premier mercredi de chaque mois à 7h30 à leur bureau.

5. Finance

a) Le rapport financier depuis la dernière réunion du CA

Il n'y avait pas eu beaucoup d'activité en avril. Un rapport est présenté. Le solde bancaire au 29 avril est 6877,17\$.

b) Les états financiers 2009-2010 Nancy York présente les états financiers

Proposé par Ron MacKillop et appuyé par Jim Gibson d'adopter les États financiers pour l'exercice terminé le 31 mars 2010 tel que présenté.

adopté

6. Rapport administrative

Nancy York présente son rapport. Le premier groupe d'envoi postal pour les membres qui sont renouvelés, était fait le 12 avril 2010. Un deuxième groupe sera envoyé cette semaine. En date du 27 avril l'adhésion est : 72 membres actuelles renouvelés, 6 adhésions périmés ont été renouvelés, 4 nouveaux membres et 1 payé au suivant. Il y avait 117 membres l'année passé.

Nancy a assisté à une réunion le 9 avril sur la création d'une Pochette de recrutement commerciale pour Fort-Coulange-Mansfield.

7. Site Web - Bulletin

Il y a une suggestion qu'on devrait avoir quelque chose sur le site web concernant les membres qui ont été mentionné dans la presse dernièrement.

Jean-Claude Rivet quitte son poste de rédacteur du bulletin. Cela a entraîné des retards dans la production du bulletin en cours. Richard et Lynda Wegner ont offert d'assumer la responsabilité de produire le bulletin.

8. Relations Publiques

aucun

9. Adhésion

Une discussion a lieu concernant le besoin d'accroître le membership. La possibilité d'engager quelqu'un pour promouvoir la chambre sera réexaminée.

10. Annual General Meeting

a) Directors:

Todd Hoffman asks the directors to consider remaining on the board next year.

b) Guest Speaker:

The guest speaker has been confirmed.

c) Sponsors

A request for sponsors will be put on the web site and in the newsletter. An email has been sent out to members.

d) Promotion:

At the last meeting, business-sized cards were distributed to the directors, promoting the AGM.

e) Notice of meeting:

A notice of the AGM is provided.

11. Other

a) Tourism Pontiac:

Tourism Pontiac's suggestion of reciprocal membership with the Chamber is discussed.

b) CLD-SADC Business Fair - Thursday, October 21:

A meeting will be held on the morning of May 4th to discuss the business fair the CLD and SADC wish to organize. Mike Hodgins will attend.

c) Fort-Coulonge - Mansfield - Open House - May 14, 15:

The merchants of Fort-Coulonge – Mansfield will be holding an open house to promote their businesses.

12. Next Board Meeting

Date and location to be determined.

13. Adjournment

The meeting was adjourned at 9:15 p.m.
Motioned by Lubomyr Chabursky, seconded by Jim Gibson.

Adopted

10 L'assemblée générale annuelle

a) Administrateurs

Todd Hoffman demande que les administrateurs réfléchissent sur l'idée de rester sur le CA pour une autre année.

b) L'Invité

Un invité a été confirmé.

c) Commanditaires

Une demande pour des commanditaires sera publiée sur le site web et dans le bulletin. Un courriel a été envoyé aux membres.

d) Promotion

Des cartes en grandeur d'une carte d'affaires ont été distribuées à la dernière réunion pour faire la promotion de l'AGA.

e) Avis de convocation

Une copie de l'avis de convocation est présentée.

11. Autre

a) Tourisme Pontiac

Une discussion a lieu au sujet de la possibilité d'une adhésion réciproque avec Tourisme Pontiac.

b) Salon d'affaires – CLD-SADC : le 21 octobre

Il y aura une réunion le 4 mai pour discuter le salon d'affaires que le CLD et le SADC veut mettre sur pied. Mike Hodgins sera présent.

c) Portes ouvertes : Fort-Coulonge-Mansfield le 14 et 15 mai

Les commerçants de Fort-Coulonge – Mansfield auront une activité de portes ouvertes pour promouvoir leur entreprises.

13. Prochaine réunion

Date et lieu à déterminer.

13. Clôture de la séance

L'ordre du jour étant épuisé, il est proposé à 21 h 15 par Lubomyr Chabursky, appuyé par Jim Gibson que la séance soit levée.

adopté